

Compte rendu de l'assemblée générale du 16 juillet 2018

18 présents

Excusés :

Mesdames La Présidente du Conseil départemental, Aurélie Maillols Conseillère régionale, Eliane Bettini-Brousse, Anne Robert, Françoise Bettini, Régine Lescure, Béatrice Maury, Annie Bernard, Marie-Odile Achard. Messieurs Laurent Suau maire de Mende, Pierre Bettini, Franck Prévost, Ghislain Robert, Jean-François Bérénguel adjoint à la culture, Patrick Lescure, Samuel Caldier, Hervé Fumel.

Ont donné leur pouvoir :

Mesdames Jacqueline Laganne, Nicole Bousquet, Michèle Letenneur, Marie Deschamps, Jeanine Audoye pour l'association de Brens, Patricia Grime, Marie-Anne Colombain, Amada Rousseaud, Vidal Maryse, Couderc Françoise, Pierrette Oziol, Treuil Monique, Mercier Marie. Messieurs Jean-Claude Saporito, Philippe Delaygues, Christophe Osty, Antonio Fernandes, Denys Cigolotti

Après les remerciements, nous passons à l'**approbation du CR de l'AG 2017**.

Lecture uniquement des projets définis lors de cette AG (voir pièce jointe).

Vote Pour à l'unanimité.

Lecture du **Rapport moral** (Voir pièce jointe)

Lecture du **Rapport d'activités** (Voir pièce jointe)

Une remarque de Gérard Clavel : indiquer dans la prochaine publication de la plaquette les coordonnées GPS.

Une suggestion d'Anne-Marie Artes : Voir si Monsieur Fantin ancien photographe à Mende n'aurait pas hérité du fonds du photographe Martin.

Nicole Rousson est intervenue pour parler du passage de Cali lors de son concert sur le camp de Rieucros.

Florence Frayssinet nous parle de sa tante Suzette Agulhon et de la journée d'inauguration du salon Suzette Agulhon à la sous-préfecture de Florac

Rapport financier (voir pièce jointe). Vote Pour à l'unanimité

Définition des projets pour l'année en cours.

Première décision prise : **l'adhésion de notre association à l'ANACR.**

Dany Rouveyre présente cette association Association Nationale des Anciens Combattants et Amis de la Résistance. L'ANACR contribue à entretenir la mémoire de la Résistance et de ses acteurs. L'ANACR a constamment affirmé sa démarche pluraliste de rassemblement de tous les résistants : pour la défense des valeurs patriotiques, démocratiques et humanistes de la Résistance et pour lutter contre les résurgences des idéologies fascistes.

Renouvellement du CA :

CA actuel : Mmes Angélita Bettini, Arlette Baëna, Claude Brun, Frayssinet Florence, Danielle Lasserre, Mado Deshours, Nicole Rousson, Sandrine Peyrac, Mrs Hervé Fumel, Jacques Vacquier, Michel Chomiac, Samuel Caldier.

Mmes Bettini, Baëna et Brun seront remplacées par Mmes Danie Michel, Rose Sastourné, Anne-Marie Savajol, Marie-Odile Achard (cette dernière donne son accord par téléphone).

Sandrine exprime le souhait de laisser la présidente et la propose à Michèle Descolonges qui décline cette demande.

Mettre une baraque au camp. Étude à faire de la faisabilité, de l'emplacement, de l'entretien, de l'autorisation.

Poursuite de la construction du site.

Monsieur Fabien Frayssinet nous a fait savoir qu'il avance bien sur le site et qu'il pense pouvoir livrer une première version de test d'ici début août.

Journée patrimoine. Une date à retenir Samedi 15 septembre

A 15 heures, rendez-vous à la stèle de Rieucros, l'association Pour le Souvenir du Camp de Rieucros proposera une visite guidée des lieux (2 heures environ) avec Sandrine Peyrac.

Puis à 18h dans le préau du groupe scolaire public, l'association Dans mon jardin j'ai rencontré et l'association de Rieucros vous convient au spectacle de Bernadète Bidaude, conteuse, *De sang et de lait*. Spectacle sur la maternité d'Elne ouverte en 1939 qui verra naître plus de 600 bébés.

Entrée libre. Un chapeau vous sera proposé.

A noter que Bernadète offre ce spectacle gratuitement à notre association et son technicien éclairagiste intervient également bénévolement.

Ces actions seront répertoriées sur l'agenda départemental et sont déjà signalées régionalement (voir <https://openagenda.com/jep-2018-occitanie/events/visite-commentee-de-l-ancien-camp-d-internement-de-rieucros-a-mende-1939-1942>).

Marie-Odile Achard monte **un projet artistique** sur l'emplacement du camp.

Un arbre de vie au-dessous du rosier d'Arlette à l'entre du chemin de mémoire.

Arbre environ de 1m 60 de hauteur. Et sur une façade de la baraque un panneau en métal avec des silhouettes de femmes et de chaque côté deux panneaux

portant les noms des internés et internées. Cette baraque se situerait sur un espace de terre plat sous un panneau du chemin de mémoire.

La construction de la baraque est première comme réalisation.

Marie-Odile établit le devis de ces réalisations avec Monsieur Pillet.

La parole circule longuement autour du projet de l'édition du **journal d'Isabel del Castillo**.

Certains contacts ont été pris. Le projet de Floreal Peleato Sellas est notamment présenté et discuté. Floreal est né en France dans une famille espagnole, sa mère a été internée dans les camps du Vigan, d'Agde puis de Rivesaltes. Puis il s'est installé à Madrid. Il est bilingue. Ecrivain, cinéaste, voir son site www.florealpeleato.com
Au niveau du prix il applique la norme à savoir soit un calcul en nombre de caractères cela se situe entre 21 et 23 euros pour 1500 caractères pour 250 mots environ soit 0,9 centime d'euro par mot. En faisant donc le calcul sur le nombre de mots la traduction nous coûterait environ 4000 euros.

Suite à cette présentation, Jacques Vacquier nous présente **le roman de Vera Traill née Goutchkoff** qu'il a traduit avec Sandrine Baumlé-Vacquier. Ce roman à clé a été terminé dans les années 1943-1944. Le désir de l'auteur était de ne pas diffuser ce roman, respect de cette demande mais la position des ayants droits évolue vu le temps passé. Jacques nous parle de l'édition, pour sa part il travaille avec l'imprimerie de St Chély d'Apcher. .

Nous prenons la décision de continuer à nous renseigner sur cette traduction du journal d'Isabel del Castillo et publication.

Robert Sarrut nous informe que les associations ont reçu de la part de la mairie la possibilité de présenter un projet dans le cadre de la **FDVA** (Fonds pour le développement de la vie associative). Dany nous signale que le dépôt de ce dossier doit être fait pour le 9 septembre. Sandrine propose que ce soit la projet site qui fasse l'objet de ce dossier.

Nous avons d'autres projets mais l'AG vu l'heure (16h 40) est interrompue par un moment buvette et croquants. Après ce moment l'AG ne sera pas reprise les projets restants seront l'objet du prochain CA.